

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 10.07.2019 10:12:39

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35

Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DWC 300 550003873002 FR-IT	2510160100 1031108A	960	PCE	TBA-550500 TBA-500885	1	113146098 113146099 113146100 113146101 113146102 113146103 113146104 113146105 113146106 113146107	120		113150353
					10				
					10				
					1				
					10				
					10				
					10				
					10				
					10				
					10				

KUEHNE+WAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 LUG 2019

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+WAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

CARRIER

Vehicle Nr :
 Trailer Nr : EF654VY
 Transport ID :
 Transport Mode : Truck
 Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 1200,16 KGM
 Total net weight : 1200,00 KGM
 Total no. of handling units: 8
 Total no. of boxes : 80
 Total volume : 1,04 DMQ

Quantità dichiarata: 960

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 8

Quantità Imballi: 80

Conformità alle scheda d'imballaggio: NO

Data controllo: 11/7/19

Firma: *[Signature]*

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
 Received in good shape without damages due to transport

The ownership of the products remains with
 Valeo
 until the total price has been paid by the

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35
 Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35
 Order reason :

DATE : 10.07.2019 10:12:39 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						113146551	12		
						113146552	12		
						113146553	12		
						113146554	12		
						113146555	12		
						113146556	12		
					10	113146557	12		
				TBA-501629					
			PCE	TBA-550500	1	113146560	120		113150355
				TBA-500885	10	113146561	12		
						113146562	12		
						113146563	12		
						113146564	12		
						113146565	12		
						113146566	12		
						113146567	12		
						113146568	12		

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilite Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35
 Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35
 Order reason :

DATE : 10.07.2019 10:12:39 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501629	10	113146569	12		
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113149391 113149392 113149393 113149394 113149395 113149396 113149397 113149398 113149399 113149400	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		113150356
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113145854 113145855	120 12 12		113150357

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35
 Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35
 Order reason :

DATE : 10.07.2019 10:12:39 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						113145856	12		
						113145857	12		
						113145858	12		
						113145859	12		
						113145860	12		
						113145861	12		
						113145862	12		
						113145863	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1	113149380	120		113150358
				TBA-500885	10	113149381	12		
						113149382	12		
						113149383	12		
						113149384	12		
						113149385	12		
						113149386	12		
						113149387	12		

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilite Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER
 VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

DATE : 10.07.2019 10:12:39

SHIP TO CUSTOMER
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35
 Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35
 Order reason :

REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501629	10	113149388 113149389	12 12		
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113146537 113146538 113146539 113146540 113146541 113146542 113146543 113146544 113146545 113146546	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		113150359
				TBA-501629	10	113143775	120 12		113150360
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10				

DELIVERY NOTE : 82803518
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 10.07.2019 10:12:39 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Compabilité Valeo Embrayages
 Route de Montrouil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER
 VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 Boite post. CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER
 Magna PT S.P.A.
 Via del Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

Your contact :
 Telephone :

Expedition on : 10.07.2019 at 10:12:35
 Delivered on : 12.07.2019 at 10:12:35
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						113143776	12		
						113143777	12		
						113143778	12		
						113143779	12		
						113143780	12		
						113143781	12		
						113143782	12		
						113143783	12		
						113143784	12		
				TBA-501629	10				

3^{ème} exemplaire destiné au 1^{er} transporteur
 3rd Copy for the 1st carrier
 3. Kopie für den ersten Transporteur

1990357692



FLASH
 we carry trust



Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale / Name / Firma: _____
 Adresse - Address: _____
 Adresse: _____
 N°TVA - VAT - USt-IdNr: _____
 RCS - Co.Reg - HRB: _____
 Agence / Branch name / Name Agentur: **FLASH**
 Tel: _____
 National International **CMR**

Flash Order

TE 1907 F E E

Date / Datum

10/07/2019

EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO**
 Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: _____
 Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum: _____
 Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AVENUE ROGER DUMOULIN 83**

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG**
 Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: _____
 Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum: _____
 Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI 4**

Reserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **81 Avenue Roger Dumoulin 80009 Amiens Cedex 2**

Reserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS:

Valeo
10 JUL. 2019

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS:

LUG 2019

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung
8 PAKETS			1200/120	

Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis

Transport: Prix / Charge / Preis 1. 2. 3. 4.
 Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren 1. 2. 3. 4.
 Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren
 Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren

CMR

Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefährlich
 No. UN n°: _____
 Classe, Class, Klasse ...
 Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung ...
 Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte
 Oui: Temperature: ...
 No: Temperature: ...
 Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen ...

RIFERIMENTO
 ODAE 26827
 BLN°: 82803518

1^{er} Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur

Flash Code: **EF 854VY**
 Raison Sociale / Name / Firma: **PASQUALINO GIOVANNI**
 Adresse-Tel / Address-Tel: **VIA CAV. VIGNOLA (MO) C.F. 888 GNN 71021 F8391 IVA. 02628830362 Iscr Albo Aut. di MO n° 410777/D**
 Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____
 Réserves / Observations / Bemerkungen: _____
 Signature / Unterschrift: _____

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 1^{er}-2^{er}

A/WHERE/WO: _____
 Date/Datum: d'Arrivé du 1^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier .../.../...
 Date/Datum: d'Arrivé du 2^{er} Transp. / Arrival of 2nd Carrier .../.../...
 Date/Datum: de Départ du 2^{er} Transp. / Departure of 2nd Carrier .../.../...
 Observations / Bemerkungen: _____

2^e Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur

Flash Code: _____
 Raison Sociale / Name / Firma: _____
 Adresse-Tel / Address-Tel: _____
 Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____
 Réserves / Observations / Bemerkungen: _____
 Signature / Unterschrift: _____

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 2^e-3^e

A/WHERE/WO: _____
 Date/Datum: d'Arrivé du 2^{er} Transp. / Arrival of 2nd Carrier .../.../...
 Date/Datum: d'Arrivé du 3^{er} Transp. / Arrival of 3rd Carrier .../.../...
 Date/Datum: de Départ du 3^{er} Transp. / Departure of 3rd Carrier .../.../...
 Observations / Bemerkungen: _____

3^e Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur

Flash Code: _____
 Raison Sociale / Name / Firma: _____
 Adresse-Tel / Address-Tel: _____
 Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____
 Réserves / Observations / Bemerkungen: _____
 Signature / Unterschrift: _____

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 3^e-4^e

A/WHERE/WO: _____
 Date/Datum: d'Arrivé du 3^{er} Transp. / Arrival of 3rd Carrier .../.../...
 Date/Datum: d'Arrivé du 4^{er} Transp. / Arrival of 4th Carrier .../.../...
 Date/Datum: de Départ du 4^{er} Transp. / Departure of 4th Carrier .../.../...
 Observations / Bemerkungen: _____

4^e Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur

Flash Code: _____
 Raison Sociale / Name / Firma: _____
 Adresse-Tel / Address-Tel: _____
 Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____
 Réserves / Observations / Bemerkungen: _____
 Signature / Unterschrift: _____

Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen

Document Unique de Transport
LETTRE DE VOITURE

NATIONAL
 Que nous agissons en tant que transporteur ou commissionnaire de transport, notre responsabilité en cas de perte ou avarie survenue aux marchandises ou en cas de retard de livraison, est limitée au montant de l'indemnité prévue par le contrat type. Toutes contestations relatives à la compétence exclusive du Tribunal de Commerce de son siège de la société signataire au "Donneur d'ordre" ont lieu en cas de litige relatif à la responsabilité de l'expéditeur. Toute contestation relative à la compétence exclusive du Tribunal de Commerce de son siège de la société signataire au "Destinataire" a lieu en cas de litige relatif à la responsabilité de l'expéditeur.

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). The carriage is subject notwithstanding any clause, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR). Diese Beförderung unterliegt trotz etwaiger gegenteiliger Bestimmungen den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßentransport (CMR).
 Toutes contestations relatives à la compétence exclusive du Tribunal de Commerce de son siège de la société signataire au "Donneur d'ordre". All complaints arise under the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agency" depends from. Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

